



tuesday | **28** | july
mardi | **28** | juillet

From 03.00 AM the Moorish troops will march from Varadero Ave. to the port. From 05.30 AM. Marching of the Christian Army through Costera La Mar to the Christian camp, set up on the beach. At 06.00 AM. general alarm call on the beach. Then, the emissary of the Moorish Troops reaches the coast and the castle in order to ask the Christian Troops for surrender. At 06.00 AM. EMBAJADA MORA (parley between moors and Christians) After that, the Moorish Troops are ready to begin THE DISEMBARKMENT. Moors and Christians will fight hand-to-hand but the army of the half moon will win the battle and occupy the fortress.

À partir de 03.00h. Les Troupes Maures vont descendre par Av. Varadero jusqu'à au port pour s'embarquer. À 05.30 h Les Troupes Chrétiennes vont descendre la rue Costera de La Mar (à côté des murailles) jusqu'à le campement chrétien. À 6 heures du matin, Cri d'Alarme Général et arrivée de l'Émissaire devant le Château, lecture du plaidoyer et EMBAJADA MORA. Ensuite, le grand DÉBARQUEMENT MAURE

wednesday | **29** | july
mercredi | **29** | juillet

At 12 AM. CHURCH SERVICE in honour of our Patron Saint (Ntra. Sra. de la Asunción Parish Church).

At 18.30 AM. The procession will start from the Association's Headquarters, attended by the Captains, Banner-Bearer, Moorish and Christian kings as well as the "Associació Santa Marta", Authorities, "festers" and neighbours who are willing to attend the ceremony.

At 8 PM. SOLEMN PROCESSION through the streets of the old town (Casco Antiguo).

At 00.30 AM. the traditional fireworks "CASTELL DE FOCs ARTIFICIALS DE SANTA MARTA" (Centro Beach).

À 12.00 h. Messe Solennelle en l'honneur de Sainte Marthe (Eglise Ntra. Sra. de la Asunción, vieille ville).

À 20.00 h. Procession Solennelle dans les rues de la Vieille Ville. «Moros del Riff» et «Pirates Corsaris» porteront l'image du Sainte Marthe sur les épaules.

À 00.30 h. FEU D'ARTIFICE en l'honneur de Sainte Marthe. (Plage Centro)

thursday | **30** | july
jeudi | **30** | juillet

At 1 PM. PAELLA CONTEST.

À 13.00 h. CONCOURS DE PAELLA.

Friday | **31** | july
vendredi | **31** | juillet

At 8.00 PM. Children's FLOATS' PARADE
À 20.00 h. Défilé (Infantile) de Carrosses.



chocolatesmarcostonda.com | lavirgen1793.com
Polígono Industrial Torres, Ptda. Torres 3
03570 Villajoyosa (Alicante)
965 89 59 24
mktcomercial@chocolatesmarcostonda.com



TotMàtic
a u t o m a t i s m e s

www.totmatic.es

PUERTAS AUTOMÁTICAS

PUERTAS DE GARAJE

PERSIANAS

TOLDOS

MOSQUITERAS

DUPLICADO DE MANDOS DE GARAJE

AUTOMATISMOS PARA EL HOGAR

TECHOS PREFABRICADOS

Pol. Ind. El Torres

C/. Menadors nº 38

03570 VILLAJOYOSA

Tel. 96 681 00 69



LLINARES
IMPRESSORS



[POLÍGONO INDUSTRIAL TORRES]
C/ MENADORS 18 (NAVES 1-2)

LA VILA JOIOSA (03570) | info@llinares.es

966 850 067
966 850 034





At 9 PM. Inauguration of the Artistic lighting. After that, the **OFFICIAL MUSIC BANDS PARADE**, starting from Associació Santa Marta's Headquarters (Ciutat de València St.) and ending at "Finca La Barbera dels Aragonés" where the REGIONAL ANTHEM will be played. The activity will end with a spectacular "masclètà" (firecrackers, popularly known as "masclèts"), which will mark the beginning of the festivity.

À 21.00 h. Inauguration de l'éclairage artistique. Après, le **DÉFILÉ OFFICIELLE DES BANDES DE MUSIQUE**, qui parcourra les rues Ciutat de València, Avinguda del País Valencià, Barranquet, Avinguda de Benidorm et Avinguda Andalusia pour terminer à la Finca La Barbera dels Aragonés, où vous pourrez amuser l'interprétation de l'Hymne de la Communauté Valencienne et une grand masclètà (pétards).

At 9.00 PM. MOOR'S PARADE. The parade will start from Colón St. and will continue through Ave. País Valencià to Generalitat Square. **The Moorish Troops will march in the following order:** Associació Santa Marta Flag, Moros de Capeta, Mercaders, Artilleria Mora, Pak-kos, Guàrdia Negra, Beduïns, Berberiscos, Tuaregs, Moros del Riff, Negres, Artilleria del Islam and Moorish "boato".

À 09.00 h. DÉFILÉ MAURE, qui commencera dans la rue Colón et parcourra l'Avenue del País Valencià jusqu'à la Plaça de la Generalitat. **Les Troupes marcheront dans l'ordre suivant:** Drapeau de l'Associació Santa Marta, Negres, Moros de Capeta, Maures Mercaders, Artilleria Mora, Maures Pak-kos, Guàrdia Negra, Beduïns, Pirates Berberiscos, Tuaregs, Moros del Riff, Negre, Artilleria de l'Islams et le «boato» moure.



At 9.00 PM. CHRISTIAN PARADE. The parade will start from C/Colón and will continue through Avenida del País Valencià to Plaza de la Generalitat, where it will end. **The Christian Troops will march in the following order:** Associació Santa Marta Flag, Almogàvers, Marinos, Caçadors, Voluntaris, Pescadors, Catalans, Artilleria Cristiana, Contrabandistes, Pirates Corsaris, Destralers, Llauradors to finish with and the Christian "boato".

À 09.00 h. DÉFILÉ CHRÉTIEN, qui commencera dans la rue Colón et parcourra l'Avenue del País Valencià jusqu'à Plaça de la Generalitat. **Les Troupes marcheront dans l'ordre suivant:** Drapeau de l'Associació Santa Marta, Almogàvers, Marinos, Caçadors, Voluntaris, Pescadors, Catalans, Artilleria Cristiana, Contrabandistes, Pirates Corsaris, Destralers, Llauradors et le «boato» chrétienne.

At 8 PM. At Centro Beach - **Disembarkment of the Smugglers and Pirates**, trying to reach the shore to trade the contraband with the locals. After a fight with the Christian troops, they get to reach the castle where the **EMBAJADA CONTRABANDISTA** (parley between them to join forces against the Moors) will take place **at 08.30 PM.**

At 21.00 PM. PRESENTATION OF THE MOORISH TROOPS TO THEIR KING starting from the crossroad between C/Pizarro and Avda. País Valencià to the Castle (Plaza de la Generalitat) Then, **EMBAJADA BEDUINA** (parley between Bedouins and the Moorish Troops to join forces against the Christians) will take place.

À 20.00 h. «Playa Centro». **ALIJO DE CONTABANDISTAS** (débarquement des contrebandiers et des pirates pour décharger la marchandise) qui malgré l'intense bataille arrivent à conquérir le Château. De suite, **à 20.30 h. EMBAJADA CONTRABANDISTA** (négociations, parlementer...)

À 21.00 h. Depuis C/Pizarro jusqu'à le Château (Avda. Dr. Esquero, Playa Centro), **PRÉSENTATION DES TROUPES MAURES DEVANT LEUR ROI**, et de suite EMBAJADA BEDUINA (négociations, parlementer...)



Avda. del País Valencià, 12 Bajo
Tel. +34 96 589 22 76
Móvil. +34 630 481 802
03570 Villajoyosa (Alicante)

info@joniaestate.com
www.joniaestate.com